



BUDAI POLGÁR

A II. KERÜLETI ÖNKORMÁNYZAT LAPJA | WWW.BUDAIPOLGAR.HU | XXIII. ÉVFOLYAM 20. SZÁM | 2014. OKTÓBER 27.

Megalakult az új képviselő-testület



Az október 12-i önkormányzati választásokat követően október 20-án tartotta alakuló ülését az új összetételű testület. A polgármesterként immár harmadszorra megválasztott *Láng Zsolt* és a mandátumot szerzett képviselők eskütételüket követően vették át – öt évre szóló – megbízólevelüket. Az önkormányzati vezetés szándéka a korábbiakhoz hasonlóan

az olcsó és hatékony működés, ezért ismét egyetlen alpolgármester – *Dankó Virág* – segíti a polgármester munkáját, és nyolc szakbizottság készíti elő a testületi döntéseket. Az ünnepi ülésen a helyi közélet számos tagja vett részt, köztük *Varga Mihály* nemzetgazdasági miniszter, országgyűlési képviselő is.

(Folytatás a 4. oldalon)



Végéhez közelednek a felújítások



A földút-korszerűsítési program keretében hamarosan aszfaltozott úton járhatnak az arra közlekedők a Kisfaludy utca Zsíroshegyi út és Máriaremetei út közötti szakaszán, valamint a Szegedi Róza utca, illetve a Templom köz zsákutcarészen.

Szintén önkormányzati beruházás keretében idén hat kilométer járda épült. Az elmúlt hetekben elkészültek az utolsó, felújítandó szakaszok is, néhány helyen jelenleg még zajlik a műszaki átadás.

A Kelemen László utcai híd bővítése és felújítása (képünkön) is befejezéséhez közeledik. Október végén kezdődik a nagyberuházásnál a forgalomba helyezési eljárás.

HIVATALI NYITVA TARTÁS

BUDAPEST II. KERÜLETI POLGÁRMESTERI HIVATAL, 1024 Mechwart liget 1.

Postacím: 1277 Budapest 23., Pf. 21.	Központi telefon: 346-5400 Központi fax: 346-5592 Internet: www.masodikkerulet.hu E-mail: info@masodikkerulet.hu	hétfő: 13.30-18.00 szerda: 8.00-16.30 péntek: 8.00-11.30
---	---	--

A Polgármesteri Hivatal kihelyezett irodái

Lakosságszolgálati Csoport	1024 Margit körút 25/c Tel.: 346-5734	hétfő: 8.00-18.00, kedd: 8.00-16.00, szerda: 8.00-16.30, csütörtök: 8.00-16.00, péntek: 8.00-13.30
Adócsoporthoz	1027 Frankel L. út 7-9. Tel.: 346-5400	hétfő: 13.30-18.00, szerda: 8.00-16.30, péntek: 8.00-11.30
Építési Iroda	1027 Frankel Leó út 5. Tel.: 346-5443. Fax: 346-5480	hétfő: 13.30-18.00, szerda: 8.00-16.30, péntek: 8.00-11.30
Szabálysértési Iroda	1024 Margit krt. 25/c Tel.: 346-5730	hétfő: 13.30-18.00, szerda: 8.00-16.30, péntek: 8.00-11.30
Szociális és Gyermekvédelmi Iroda	1024 Káplár utca 2/c-d Tel.: 346-5700	hétfő: 13.30-18.00, szerda: 8.00-16.30, péntek: 8.00-11.30
Pesthidegkúti ügyelet	1028 Rezeda u. 10. Minden páros pénteken 8-11.30-ig.	hétfő: 13.30-18.00, szerda: 8.00-16.30, péntek: 8.00-11.30
Városrendészeti és Környezetvédelmi Iroda		
Jogi Csoport	1027 Frankel L. út 5. Tel.: 346-5554. Fax: 346-5707	hétfő: 13.30-18.00, szerda: 8.00-16.30, péntek: 8.00-11.30
Ügyfélszolgálati és Büntetőeljárás Csoport	1024 Buday László u. 5/c Ügyfélszolgálat: 346-5678 Panaszbejelentés: 346-5679 Fax: 346-5649 Ingyenes zöldszám: 06 80 204-965	hétfő: 13.30-18.00, szerda: 8.00-16.30, péntek: 8.00-11.30
Parkolási Csoport	Ügyfélszolgálat: Frankel Leó út 3. Tel.: 346-5599. Fax: 336-2372 E-mail: parkolas@masodikkerulet.hu	hétfő, kedd és csütörtök: 9-17, szerda: 9-18, péntek: 9-16

Az irodavezetők és az önálló csoportvezetők minden hétfőn félfogadási időben fogadnak.

HIDEKGÜTI RENDÉSZETI KÖZPONT

Városrendészet	1028 Rezeda utca 10. Tel.: 274-6073 (0-24 órás ügyelet) Tel.: 274-7063 E-mail: hrk@masodikkerulet.hu	Városrendészet: hétfő: 13.30-18.00, szerda: 8.00-16.30, péntek: 8.00-11.30
----------------	---	--

KÖZTERÜLETI BEJELENTÉS ÉS APRÓHÍRDETÉS FELADÁSA A BUDAI POLGÁRBA

Ügyfélszolgálat és tájékoztatás	1024 Keleti Károly u. 15/a Tel.: 599-9222	hétfő: 9.00-12.00, 13.00-20.00 kedd-csütörtök: 9.00-12.00, 13.00-18.00, péntek: 9.00-12.00, 13.00-16.00
Apróhírdetés feladása	(Hétvégén is telefonos ügyelet 9-18-ig)	
II. Kerületi Kártya-ügyintézés		

SZABÁLYSÉRTÉSI IRODA

II. és III. kerület Szabálysértési Iroda	1024 Margit körút 25/c Tel.: 346-5730; fax: 346-5749	hétfő: 13.30-18.00, szerda: 8.00-16.30, péntek: 8.00-11.30
--	---	---

BUDAPEST FŐVÁROS KORMÁNYHIVATALA II. KERÜLETI HIVATALA

1024 Margit krt. 47-49.

Okmányügyintézés 1024 Margit krt. 47-49.	Időpontfoglalás Tel.: 346-5602 Web: www.magyarorszag.hu A helyszínen személyesen	Hétfő: 8.00-18.00* Kedd: 8.00-16.00* Szerda: 7.00-16.30*
Kihelyezett Iroda Pesthidegkút 1028 Máriaremetei út 37. Tel.: 376-5966	Időpontfoglalás Tel./fax: 376-8678 Web: www.magyarorszag.hu A helyszínen személyesen	Csütörtök: 8.00-16.00* *technikai szünet: 12.15-13.00 Péntek: 7.00-13.00
Gyámhivatal 1024 Margit krt. 47-49., I. emelet	Általános információ és tájékoztatás Tel.: 346-5750, fax: 346-5751	Hétfő: 13.30-18.00 Szerda: 8-16.30 Péntek: 8-11.30

TÁRSASHÁZI TANÁCSOK. Minden kedden 17 órától ingyenes jogi tanácsadás társasházi közös képviselőknek (1024 Mechwart liget 1.). **A CIVIL SZERVEZETEK** szakreferense, Szigeti Szilvia minden hónap első hétfőjén 15-17-ig fogadóórát tart (1024 Mechwart liget 1., tel.: 346-5408).



A II. Kerületi Önkormányzat idén ősszel három helyszínen szervez díjmentes és önkéntes EGÉSZSÉGNAPOKAT kerületünk felnőtt lakosai számára.

2014. NOVEMBER 8. (szombat) 9-16 óráig
Pesthidegkúton a Községház utcai rendelőben (1028 Bp., Községház u. 12.)

2014. NOVEMBER 15. (szombat) 9-16 óráig
II. Kerületi Önkormányzat Egészségügyi Szolgálat

Kapás utcai szakrendelő (1027 Bp., Kapás u. 22.)

2014. NOVEMBER 22. (szombat) 9-16 óráig
Szent Ferenc kórház (1021 Bp., Szeher út 71-73.)

A SZŰRŐVIZSGÁLATOK TERÜLETEI: cukorbetegség, elhízás, magas vérnyomás, szív- és érrendszeri betegségek kockázatának szűrése • testzsírmérés és dietetikai tanácsadás • vastagbélrákszűrés • prosztata- és méhnyakrákszűrés • emlővizsgálat • korai stádiumú daganatok felismerése • tanácsadás • légzésfunkciós vizsgálat • CO-mérés (főként dohányzók esetében fontos) • COPD- teszt (kérdőív szűrés) • zöld- és szürkehályogszűrés • egyéni konzultáció lelki, érzelmi nehézségekkel (pl. stressz) kapcsolatban • bőrdaganatszűrés • szűrési tanácsadás

Nordic walking-oktatás

Az Egészséges II. Kerületért program keretében **NOVEMBER 8-ÁN** a Községház utcai szakrendelő kertjében ismét nordic walking oktatást tart Dr. Törös Edit reumatológus főorvos. A csoportok óránként indulnak: az első 9, az utolsó 12-kor. Botokat biztosítanak, de az érdeklődők lehetőség szerint hozzanak magukkal sajátot.



BUDAI POLGÁR

A II. Kerületi Önkormányzat lapja ISSN 1419-0923. Megjelenik kéthetente, 50 000 példányban

Felelős kiadó: Buda Polgar Nonprofit Kft., ügyvezető igazgató: Balaton Balázs (balaton.balazs@masodikkerulet.hu) | Főszerkesztő: Tóth Ildikó (toth.ildiko@budaipolgar.hu)
Szerkesztők: Ludwig Dóra (ludwig.dora@budaipolgar.hu), Szabó Gergely (szabo.gergely@budaipolgar.hu), Péter Zsuzsanna (peter.zsuzsanna@budaipolgar.hu)
Fotók: Eisenmann József (eisenmann.jozsef@budaipolgar.hu) | Szerkesztőség: 1022 Bimbó út 1-5., telefon/fax: 316-3410, e-mail: szerkesztoseg@budaipolgar.hu.
Tördelés: Ravien Kft. | Nyomda: Mediaworks Kiadó és Nyomda Kft. Felelős vez.: Bertalan László. | Terjesztés: Göncruszka Kft.
A hirdetések tartalmáért felelősséget nem vállalunk. Kéziratokat nem őrzünk meg és nem küldünk vissza.
Következő megjelenés: 2014. november 7., lapzárta: 2014. október 29. Az apróhírdetések feladásának határideje: 2014. október 31.

Apróhírdetés-felvétel: II. Kerületi Városfejlesztő Zrt., 1024 Keleti Károly u. 15/a, tel.: 5999-222



„Egyedülállóan tiszta, őszinte és hősie”

Az 1956-os forradalom és szabadságharc kitörésének évfordulóján a hagyományoknak megfelelően a Széna térre várta az emlékezőket a II. Kerületi Önkormányzat. Az október 23-i rendezvény szónokai, Varga Mihály nemzetgazdasági miniszter és Fónagy János, a Nemzeti Fejlesztési Minisztérium államtitkára – a II. kerület országgyűlési képviselői – az 58 évvel ezelőtti események nemzetösszetartó szerepét hangsúlyozták. Az ünnepségen fellépett Horányi László, az Esztergomi Várszínház igazgatója és Oláh Réka, a Kodály Zoltán iskola diákja.



– Október 23. nem csak a magyarság történetében jelentős dátum: az egész nyugati civilizáció számára erkölcsi és lelki felszabadulást hozott – fogalmazott Fónagy János beszédében a II. Kerületi Önkormányzat 1956-os ünnepségén. – Ha van mindenkor érvényes üzenete 56-nak, akkor épen az, hogy szövetségesekre, partnerekre, támogatókra találhatunk ugyan, de saját érdekeinket, értékeinket és állampolgárainkat nem fogja megvédeni helyettünk senki – tette hozzá a Nemzeti Fejlesztési Minisztérium államtitkára, a főváros 3-as országgyűlési egyéni választókerületének képviselője. – Olyan országot kell építenünk, amely nincs kiszolgáltatva, amely önmagában is erős, amelyre nem lehet rákényszeríteni méltatlan kompromisszumokat, amely meg tudja védeni polgárai érdekeit – vonta le Fónagy János 1956 tanulságát.

1956 kapcsán az ünnepség mindkét szónoka kitért arra, hogy milyen fontos szerepet játszott az események alakulásában nemzetünk szabadságvágya. Az államtitkár kiemelte: a forradalom a világtörténelemben is egyedülálló módon tiszta, őszinte és

hősies népfelkelés volt: – Nem rombolt, nem tört-zúzott, nem falta fel saját gyermekeit. Egyetemes európai értékek vezérelték és a magyar nemzet kiirthatatlan igénye a szabadság iránt.

Varga Mihály beszédében a korabeli nyugat-európai sajtót idézte: „Nincs még egy olyan nap a történelem kezdete óta, amely világosabban bizonyítaná, hogy az ember szabadságvágya örök és elpusztíthatatlan, bármekkora is a siker ellen ható erő”. A nemzetgazdasági miniszter 1956, 1848 mellett Rákóczi és Thököly harcát állította példaként a mai kor közéletének szereplői elé: – A magyar emberek mindig is tudták, hogy ha időről időre katonai túlerővel el is csendesíthették, terrorral elnémíthatták hangját, végleg nem

tiporhatták el. Ha eljött az idő, egyenes derékkal büszkén álltak ki igazukért.

A főváros 4-es országgyűlési egyéni választókerületének képviselője beszédében a nemzeti összefogásról mint a jövő sikerének zálogáról ejtett szót: – A közös erőfeszítés és akarat az, ami a nehéz időkben mindig összefog minket. Ez biztosította fennmaradását. Ezért tudtunk olyan sikereket elérni az elmúlt években, amelyben saját utunkat választva küzdöttünk meg a nehézségekkel – mondta Varga Mihály, aki szerint az 1956-os forradalom és szabadságharc hőseinek áldozata kötelezi a mai kor politikusait is. – Emlékezzünk azokra a hősökre, akik értünk, Magyarország jövőjéért álltak bátran a fegyverek elé! – zárta gondolatait Varga Mihály.

A megemlékezésen közreműködött Oláh Réka, a Kodály Zoltán Ének-Zenei Általános Iskola, Gimnázium és Zeneiskola diákja, aki a *Vettem violát* című moldvai népdalt, valamint az *Azt gondoltam* eső esik kezdetű népdalt énekelte el. A felkészítő tanára Uhreczky Eszter volt.

Horányi László színművész, az Esztergomi Várszínház igazgatója Sinka István Kár neki sebbel lehullni című versét szavalta el, majd Szarka Tamás Kossuth-díjas énekesnek, a Ghymes együttes tagjának *Kézfogások* című dalát adta elő gitárkísérettel.

Az ünnepség végén az 56-os hősökre emlékezve koszorút helyezett el a Széna téri kopjafáknál a II. Kerületi Önkormányzat nevében Dankó Virág alpolgármester, valamint az ünnepség szónokai, Varga Mihály és Fónagy János. Hazánk szabadságáért életüket adó áldozatok előtt tisztelegve koszorúztak az egykori harcosok, illetve pártok, civil és nemzeti-szervezetek képviselői is.

TÓTH I.



A FIDESZ KERÜLETI IRODÁJA hétfőn és szerdán 10–18, kedden és csütörtökön 9–16, pénteken 9–14 óráig tart nyitva. (1024 Keleti K. utca 13/b, tel.: 212-5030).

INGYENES JOGI TANÁCSADÁST szerdánként 16–18 óráig tart a Fidesz II. kerületi szervezete. Időpont-egyeztetés nyitvatartási napokon a 212-5030-as számon.

A KDNP II. KERÜLETI IRODÁJA (1024 Keleti K. u. 29.) ügyeletet tart minden szerdán 16–18 óráig, bejelentkezés a 06 30 961-8561-es számon. E-mail: kdnbp02@kdnp.hu, web: www.kdnbp2.blog.hu, www.facebook.com/kdnbp2.

AZ MSZP II. KERÜLETI IRODÁJA hétfőtől csütörtökig 12–18 óra, pénteken 10–16 óra között tart nyitva. Őrsi Gergely II. kerületi pártelnök és a Kerületünk az otthonunk-frakció vezetője fogadóórát tart a 1027 Fazekas u. 19–23. szám alatti irodában. Előzetes bejelentkezés a 06 1 212-2978-as telefonszámon nyitvatartási időben.

MUNKAJOGI ÜGYEKEL KAPCSOLATBAN szervez jogi felvilágosítást az MSZP II. Kerületi Szervezete. Előzetes bejelentkezés a 212-2978-as telefonszámon.

JOBBIK II. KERÜLET: Tel.: 06 70 371-6387; www.jobbi02.hu, info@jobbi02.hu, Facebook: Jobbik Második Kerület. Fogadóóra: Bodor Zoltán önkormányzati képviselő minden pénteken 16–18 óra között várja az érdeklődőket a II. kerületi Jobbik-irodában (1024 Keleti Károly u. 8.)

AZ ÉSZAK-BUDAI KISGAZDA POLGÁRI EGYESÜLET tisztelettel várja az érdeklődők jelentkezését. E-mail: ksgazda.budai@gmail.com, tel.: 06 20 976-2415.

Felelősségteljes munkát ígér az

(Folytatás az első oldalról)

A Himnusszal kezdődött és a Szózáttal zárult a 2014–2019-es önkormányzati ciklus első, alakuló ülése. *Földváryné Orosz Julianna*, a Helyi Választási Bizottság elnöke ismertette az október 12-i helyhatósági választások eredményét: hét jelölt közül a szavazatok 52,2 százalékával *Láng Zsolt* lett a II. kerület polgármestere. A városrészünket 2006 óta irányító politikus újabb öt évre kapott bizalmat a választóktól. A polgármesterrel együtt összesen 21 tagú képviselő-testületben 13 egyéni választókerületben a Fidesz–KDNP, egyben pedig az MSZP–DK–PM jelölte szerzett mandátumot. A kompenzációs listaeredmények alapján hat képviselő jutott a kerületünket irányító testületbe – tájékoztatta az egybegyűlteket a választási bizottság elnöke, aki sok sikert kívánt a megválasztott politikusoknak.

Az ünnepi ülésen *Varga Mihály* nemzetgazdasági miniszter, a 4-es országgyűlési egyéni választókerület képviselője – a szintén a II. kerületiek a parlamentben képviselő – *Fónagy János* nevében is köszöntötte a testület tagjait, és gratulált az eredményekhez. Mint mondta: a kerületi választók egyértelmű döntést hoztak, az önkormányzat korábbi vezetésének megerősítésével a megkezdett és sikeres munka folytatása mellett voksoltak. *Varga Mihály* hozzátette, a kormány és a II. kerület ezután is – közös értékek mentén – összehangolt program keretei között dolgozik az itt élőkért.

A képviselői, majd polgármesteri eskütételt, illetve a megbízólevelek átvételét követően *Láng Zsolt* rövid – programismertető – beszédében kifejtette: továbbra is minden II. kerületi polgár érdekéért dolgozik, az itt élőkért érzett felelősség irányítja munkáját. A polgármester hozzátette: október 12-én a szavazópolgárok meggyőző többsége adott számára újabb öt évre szóló felhatalmazást, ami azt jelzi, hogy az elmúlt nyolc év munká-



Ismét Dankó Virágot választotta a testület alpolgármesterré



ját, az elért eredményeket értékelik a választók. *Láng Zsolt* megköszönte a Polgármesteri Hivatalnak és vezetőjének, *Szalai Tibor* jegyzőnek azt, hogy ebben a munkában segítették az önkormányzatot. Az immár harmadszor mandátumot szerzett polgármester hangsúlyozta: sikerében fontos és nélkülözhetetlen szerep jutott családjának támogatásának.

Láng Zsolt az új testület tagjainak gratulálva arra is felhívta a figyelmet, hogy pártállástól függetlenül mindannyiuk legfontosabb feladata a II. kerületben élők érdekeinek képviselete.

Az alakuló ülésen titkos szavazással döntöttek az alpolgármester személyéről. Aholgán 2006 óta, úgy a jövőben is egyetlen alpolgármester, *Dankó Virág* vesz részt az



A testület október 20-i ülésén három képviselőcsoport jelentette be megalakulását. A 12 fős Fidesz-frakciót *Ernyey László*, a 4 tagú Kerületünk az otthonunk-frakciót *Őrsi Gergely*, a két képviselő alkotta KDNP-frakciót *Skublicsné Manning Alexander* vezeti. A II. Kerületi Önkormányzat szervezeti és működési szabályzata szerint frakciót minimum két fő hozhat létre. A három frakción kívül az új testületben 1-1 tag képviseli a Jobbikot, az Együttet és az LMP-t.

FACEBOOKON A II. KERÜLET



Törletlen a II. kerület iránti érdeklődés a Facebook oldalon is. A közösségi híroldalt októberben már több mint 9400-an jelölték meg – lájkolták – kedvelt oldalként.



facebook.com/budapest2

immár harmadszor megválasztott polgármester

Nemzetiségi választások eredménye

A nemzetiségi önkormányzati képviselők 2014. évi általános választását szintén október 12-én tartották. Az előző ciklushoz képest változás, hogy a román nemzetiségnek már nincs, a roma és a szlovák nemzetiségnek azonban lett képviselője a II. kerületben.

Bolgár önkormányzat: Büdy Gézané, Genát Andrea, Varga Csaba

Görög önkormányzat: Cafaridu Polixeni, Galacanu Efstatia, Dzindzisz Jorgosz

Horvát önkormányzat: Letenyei Bea, Letenyei Lászlóné, Vuity István

Lengyel önkormányzat: Felföldi Mária, Borzon Daniel Zoltán, Bükkfalvy Ábel János

Német önkormányzat: Helter Ferenc, Szlovák Gyuláné, Dézsi Jánosné

Örmény önkormányzat: Bacsó Zoltán Károly, dr. Issekutz Sarolta, Zakariás Antal Dirán

Roma önkormányzat: Horváth József, Horváth András, Horváth István

Ruszin önkormányzat: Hideg László Lajos, Kuzma Hanna, dr. Bencze István László

Szerb önkormányzat: dr. Lásztity Jovánka, dr. Ember Tibor, Vukajlovics Mileva

Szlovák önkormányzat: Zsákaiová Vlasta, Szvitil Gyuláné, Faller Lubomíra

Ukrán önkormányzat: Kormányos Alekszandra, Kormányos István Lajos, Kirejko Dmitrij Taraszovics

önkormányzat vezetésében. Láng Zsolt lapunk kérdésére válaszolva elmondta, hogy a 2019-ig tartó ciklus szervezeti felépítésének kialakításakor is hatékony és költségkímélő megoldásra törekedtek.

– Az elmúlt nyolc év sikerei alapján nem volt kétséges, hogy ismét a feladatait lelkiismeretesen, odaadással, nagy szakmai hozzáértéssel végző Dankó Virágot kérem fel általános helyettesemnek, aki számos önkormányzati területet önállóan felügyel ezután is. A feladatmegosztás alapján ő felel többek közt a költségvetésért, az egészségügyért, a szociálpolitikáért, az informatikáért, valamint a kulturális, ifjúság- és sportügyekért.

Összesen nyolc szakszervezet felállításáról is döntött a testület október 20-i alakuló ülésén. Láng Zsolt az előkészítő tárgyalásokról elmondta, ahogyan négy, illetve nyolc éve, úgy most is rövid idő alatt meg tudtak állapodni az ellenzékkel a szervezeti struktúráról.

– A mandátumarányoknak megfelelő képvisellel vehet részt a bizottsági munkában az ellenzék. A korábbiakhoz képest költségkímélés miatt szűkebbre szabtuk a bizottsági helyek számát. A testület munkáját Erney László az egyház és karitatív szervezetek tanácsnokaként segíti – nyilatkozta a megegyezésről a polgármester.

TÓTH I.

A képviselő-testület szakszervezetek



A szakszervezetek nem képviselő tagjai is esküt tettek az ülésen

Gazdasági és Tulajdonosi Bizottság

Elnök: Őrsi Gergely (Kerületünk az otthonunk), tagok: Erney László (Fidesz), dr. Górs Csaba (Fidesz), Gárdos Pál (Fidesz)

Költségvetési, Pénzügyi és

Vagyonynyilvántartó Bizottság

Elnök: Némethy Béla (Fidesz), tagok: dr. Csabai Péter (Fidesz), Legény Béla (Fidesz), Perjés Gábor (Kerületünk az otthonunk), Fekete László (KDNP)

Kerületfejlesztési és

Településüzemeltetési Bizottság

Elnök: Lánszki Regő (Fidesz), tagok: Riczkó Andrea (Fidesz), dr. Górs Csaba (Fidesz), Kecskés Balázs (Kerületünk az otthonunk), Tölgyes Norbert (Fidesz)

Közügyi, Közművelődési,

Sport- és Informatikai Bizottság

Elnök: dr. Biró Zsolt (Fidesz), Skublicsné Manninger Alexandra (KDNP), Kaposi Péter (Fidesz), dr. Hajdu Nóra (Együtt), dr. Varga-Bajusz Veronika (Fidesz)

Egészségügyi, Szociális és Lakásügyi Bizottság

Elnök: Kocsy Béla (KDNP), tagok: Makra Krisztina (Fidesz), Riczkó Andrea (Fidesz), Bodor Zoltán (Jobbik), Pataki Árpád (Kerületünk az otthonunk), Dömök Lászlóné (Fidesz)

Közbeszerzési Bizottság

Elnök: Kaposi Péter (Fidesz), tagok: Legény Béla (Fidesz), dr. Biró Zsolt (Fidesz), Őrsi Gergely (Kerületünk az otthonunk)

Pesthidegkúti Városrészi Önkormányzat

Elnök: dr. Csabai Péter (Fidesz), Skublicsné Manninger Alexandra (KDNP), Makra Krisztina (Fidesz), Majorossy Imréné (Fidesz)

Környezetvédelmi Bizottság

Elnök: Kovács Márton (Kerületünk az otthonunk), tagok: Némethy Béla (Fidesz), Lánszki Regő (Fidesz), Ungár Péter (LMP), Kerényi Csaba (KDNP), Hideg András (Fidesz)

Tisztelt II. kerületi Választópolgárok!



Köszönöm, hogy az október 12-i önkormányzati választáson immár harmadszor bizalmat szavaztak nekem és a Fidesz–KDNP egyéni képviselőjelöltjeinek. A választópolgárok 52,2%-a tette le a voksát megkezdett munkánk folytatása mellett. Nagy megtiszteltetés számomra, hogy nyolc esztendő polgármesteri tevékenység után újból engem bíztak meg kerületünk vezetésével.

Képviselőcsoporthoz tagjaival együtt ígérem: a következő öt évben is legjobb tudásunk szerint szolgáljuk a II. kerületben élőket.

Tisztelettel

Dr. Láng Zsolt
polgármester

TISZTELT II. KERÜLETIEK!

Köszönjük, hogy ilyen sokan részt vettek az október 12-i önkormányzati választáson. Részvétel nélkül nincs demokrácia, ezért különösen örülünk neki, hogy kerületünkben ismét sokan vettek részt a szavazáson. Kiemelten köszönjük mindenkinek a támogatást, aki az MSZP–PM–DK egyéni képviselőit támogatta szavazataival. A kerületi baloldal erős, határozott, világos felhatalmazást kapott, jól látható politikai erőt képvisel az önkormányzatban. Itt, kerületünkben alakítottuk az ország első közös frakcióját, és így dolgozunk tovább a következő években is, Kerületünk az otthonunk-frakció néven.

Képviselni fogjuk vállalkozásainkat: teszünk a közbiztonságért, a zöldfelületek bővítéséért, a kommunális adó csökkentéséért, mindazokért a célokat, amelyekre a kerületben élők felhatalmazást adtak. Köszönjük! Továbbra is számíthatnak ránk!

Őrsi Gergely

a Kerületünk az otthonunk-frakció vezetője





Klebsberg Kuno hét

november 10 -16.

November 10. hétfő

- 18.00** Jeges Ernő festőművész kiállításának megnyitója
- 19.00** „...függök ezen a zord élet-párkányon...” Ady-est Bogdán Zsolt, a Kolozsvári Magyar Színház vezető színésze tolmácsolásában

November 11. kedd

- 18.00** Ludmann Mihály *A magyar építészet mesterei* című könyvének bemutatója és Lechner Ödönről szóló előadása
- 19.30** Eckhardt Gábor és tanítványainak rendhagyó zongorahangversenye kettő, négy, illetve hat kézre

November 12. szerda

- 19.00** Jókai Anna: Fejünk felől a tetőt Ivancsics Ilona és Szintársai előadása

November 13. csütörtök

- 11.00** Klebsberg Kuno szobrának megkoszorúzása
- 18.00** Hősök és hősi halottak Pesthidegkúton – Dr. Czaga Viktória

November 14. péntek

- 18.00** Klebsberg Díjátadó és Gálaműsor Évfordulók nyomában – magyar verbunk – a Hubay Jenő Társaság estje
Előadók: Szecsődi Ferenc - hegedű
Kassai István - zongora
Csévi Flóra - hegedű

November 15. szombat

- 16.00** Ragyog a mindenség – Kaláka együttes
- 17.30** Kultúra nélkül nincs Magyarország Ujváry Gábor és Vertel Beatrix kötete Klebsberg Kunoról – bemutató

November 16. vasárnap

- 19.00** Bereményi Géza: Az arany ára a Komáromi Jókai Színház előadása

A műsorváltoztatás jogát fenntartjuk!

kulturkuria.hu

HÍRDETÉS

KIÁLLÍTÁSOK

KLEBELSBERG KULTÚRKÚRIA: NOVEMBER 2-IG: Benyomások Kubáról – Vadon Gábor fotókiállítása. **NOVEMBER 5-IG:** NEZZAN – Góra Orsolya festőművész és Somogyi Emese szobrászművész kiállítása. **NOVEMBER 5-IG:** Táguló virágeggyetem – Szél Ágnes fotóművész és Kontur András kőszobrász kiállítása. (1028 Templom u. 2-10., www.kulturkuria.hu)

M GALÉRIA: NOVEMBER 11-IG: Családragény zsebkendőre. Fekete Antónia kiállítása. (Marczibányi Téri Művelődési Központ színházi előtere, 1022 Marczibányi tér 5/a, www.marczi.hu)

VÍZIVÁROSI GALÉRIA: NOVEMBER 21-IG: Az Együttműködés budapesti kulturális intézményekkel című sorozatban: Outi Sarkikoksi-kerámiák és Riitta Turunen-textilek. Megnyitja: Leena Pasanen, a Finnagóra igazgatója. Nyitva tartás: keddtől péntekig 13–18 óra között, szombaton 10–14 óra között. (1027 Kapás u. 55., telefon: 201 6925, www.vizivarosigaleria.hu)

KSH KÖNYVTÁR: OKTÓBER 31-IG: Törekyné Hayden Ágnes kiállítása. **NOVEMBER 4., 17.00:** Egypercesek. Válogatás Ligeti Zsuzsa rajzaiból – A kiállítást megnyitja Nemes Ferenc népi iparművész. Közreműködik Fodor Julika és Rácz Katalin hegedűn. A kiállítás díjmentesen megtekinthető **NOVEMBER 28-IG.** (1024 Keleti Károly utca 5.)

NAGY IMRE EMLÉKHÁZ: az intézmény névadójának, az 1956-os forradalom és szabadságharc mártír miniszterelnökének emléket őrzi. A kiállítás megtekintése és a tárlatvezetés ingyenes. Nyitva tartás: hétfőtől csütörtökig 10 és 16 óra között. (1026 Orsó u. 43. Telefon: 392-5011, www.nagyimreemlekhaz.hu.)

ZENE, TÁNC

MARCZIBÁNYI TÉRI MŰVELŐDÉSI KÖZPONT: Guzsalya táncház. **OKTÓBER 30.** Szigony együttes. 19.00–20.30: gyimesi tánctanfolyam. 20.30–01.00: gyimesi és moldvai táncház. **NOVEMBER 6.** Tatros együttes. 20.00–01.00: moldvai és gyimesi táncház. **NOVEMBER 3., 19.00:** Calcutta trió – indiai zeneklub. (1022 Marczibányi tér 5/a, www.marczi.hu)

KLEBELSBERG KULTÚRKÚRIA: NOVEMBER 7., 19.00: Grazioso Zenezsalon. Házigazda Detvay M. Marcella, vendég Bornemissza Eszter textilművész. Közreműködik Érdi Tamás zongorán, Detvay M. Marcella és Balogh Ferenc hegedűn, Rudolf András brácsán, valamint Botvay Károly csellón.

BARTÓK EMLÉKHÁZ: NOVEMBER 3-4., 10.00–14.00 és 15.00–17.00: Mesterkurzusok. Komlós Péter hegedű- és kamarazene mesterkurzusa budapesti és vidéki konzervatóriumok felsőbb éves diákjai, egyetemi hallgatók és diplomások részére. Résztevők: szólóhegedűsök, vonósnegyesek és kis kamaraegyüttesek (2-6 fő). **NOVEMBER 4., 18.00:** Gálahangverseny. Közreműködnek Komlós Péter hegedűkurzusának résztvevői, zongorán kísért Szenthelyi Judit. **NOVEMBER 5., 16.00:** Művészeti oktatás – embernevelés. Apagyai Mária és Lantos Ferenc elméleti és gyakorlati foglalkozásokat tartalmazó előadás sorozata diákok, valamint művésztanárok számára. Tematika: Szerkezeti elvek – arányok: szimmetria, aszimmetria, aranymetszés. **NOVEMBER 9., 16.00:** Gitárgála. A NobilArt Művészeti Egyesület és a Besztercebányai Zeneakadémia közös hangversenye. (1025 Csalán út 29., www.bartokmuseum.hu)

SZÍNHÁZ

KLEBELSBERG KULTÚRKÚRIA: NOVEMBER 12., 19.00: Jókai Anna: Fejünk felől a tetőt. Ivancsics Ilona és Szintársai előadása. Rendező: Kőváry Katalin. Egy család története, ahol négy generáció lélegzik együtt, egy már szebb időköt is látott józsefvárosi házban. A ház a család szimbóluma, amely recseg-ropog, de küzd a megmaradásért. **NOVEMBER 12., 17.00:** A szeretet pedagógiája. Jókai Anna előadása a darab bemutatója előtt.

ÁTRIUM FILM-SZÍNHÁZ: OKTÓBER 31., 19.00: Molière: A fősvény (Székesfehérvári Vörösmarty Színház)

NOVEMBER 2., 19.00: Bodzsár Márk: W. úr üzen. **NOVEMBER 3., 4., 5., 6., 19.00:** Bársony Bálint-Lőrinczy Attila: Amerikai komédia. **NOVEMBER 7., 14.30 és NOVEMBER 8., 19.00:** Jerry Herman-Harvey Fierstein-Jean Poiret: Az örült nők ketrece (1024 Margit krt. 55., www.atriumfilmszinhaz.hu)

GYEREKEKNEK

KLEBELSBERG KULTÚRKÚRIA: NOVEMBER 8., 15.00: Csiribiri családi délután Márton-nap idején. Lúdanyó meséi: Tóbiás és Kelemen – a Figurina Animációs Kisszínpad árnyjátéka. Kertem alatt liba totyog – a Gágogó zenekar műsora. Kézműves játszóház.

MARCZIBÁNYI TÉRI MŰVELŐDÉSI KÖZPONT: Tűzzománckészítő-műhely felnőtteknek és gyerekeknek 8 éves kortól minden szombaton 10.00–13.00. Motolla játszóház minden szombaton 10.30–12.00. Kézműves délelőtti kisgyerekes családoknak. Kőketánc minden vasárnap 10.00–12.00. Moldvai és gyimesi népzenevel, sok-sok játékkal,

Őszi kupon napok
a Mammutban!

mondókával, kézműves foglalkozással, régi és új ünnepekkel várják a nagyérdemű aprónépet 1–7 éves korig. **NOVEMBER 4.**, 9.00, 10.00 és 11.00: Kalácsa kicsiknek. Kreatív kézműves foglalkozással és meglepetés vendéggel. (1022 Marczibányi tér 5/a, www.marczi.hu)

A PIKLER JÁTEKTÉR Pikler Emmi kisgyermek-nevelési szemléletén, az önálló mozgás és játék jelentőségéről vallott nézetein alapul. Szeretettel várják csoportjaikba 4 hónapos kortól 2-2,5 éves korig a gyerekeket és szüleiket. Szívesen látják az eltérő fejlődésű gyerekeket is. További információk a www.pikler.hu honlapon találhatók. Érdeklődni és jelentkezni az info@pikler.hu e-mail címen lehet. (1022 Gábor Áron u. 39.)

NYUGDÍJASOKNAK

III. SZÁMÚ GONDOZÁSI KÖZPONT IDŐSEK KLUBJA: OKTÓBER 30., 13.15: Gyócsi László író, újságíró előadása. Téma: Regényes történelem a hódoltság korából. A Végzetes győzelem című történelmi kisregény bemutatása. (1028 Kazinczy u. 47.)

BUDAI NAPSUGÁR NYUGDÍJASKLUB: NOVEMBER 5.: Hatvan – Grassalkovich-kastély. **NOVEMBER 12.**: Megemlékezés Márton püspökről. **NOVEMBER 19.**: Séta a Várba. **NOVEMBER 26.**: Látogatás a Pesti Vigadóban. Bővebb felvilágosítás a 326-7830-as telefonon, illetve a tothbuda@chello.hu e-mailen kapható.

HIDEKGÚTI NYUGDÍJASKLUB: Találkozóinkat továbbra is minden páros héten csütörtökön 15 órától tartjuk klubhelyiségünkben, a 1028 Máriaremetei út 37. szám alatt. Minden érdeklődőt szeretettel várunk.

A NEFELEJCS NYUGDÍJASKLUB szeretettel várja régi és új tagjait klubnapjaira, legközelebb **NOVEMBER 7-ÉN** (pénteken) 13.30 órától. Klubvezető: Besenyei Zsófia, e-mail-cím: besenyeizsofi@gmail.com. (1027 Fazekas u. 19–23.).

ORSZÁGOS NYUGDÍJAS POLGÁRI EGYESÜLET: NOVEMBER 5-ÉN dr. Bakos Batu nagymester beszél a Szent Korona Lovagrendről. **NOVEMBER 19-ÉN** a Széll Kálmán téren (az óra alatt) találkozási fél 3-kor felmegyünk a Várba a Dísz térre, és megnézzük a Zsolnay-kiállítást (70 év felett ingyenes). Szeretettel várjuk tagjainkat, érdeklődőket is szívesen látunk. (1024 Keleti Károly u. 13/b, tel.: 06 20 982-2930)

KLUBOK

BUDAI FŐNIX KULTURÁLIS EGYESÜLET: OKTÓBER 30.: El Camino, élménybeszámoló vetítéssel. **OKTÓBER 31.**: Tradicionális Koreai Zenés Tánclóadás a MOM Kulturális Központban. **NOVEMBER 4.**: Tata nevezetességei, autóbusszos utazás. **NOVEMBER 6.**: Klubnap Benedek András orgonaművésszel. Klubnapok minden csütörtökön 15–18 óráig. (Margit krt. 64/b, a főbejárat mellett balra, a Bárdos Lajos-emléktábla alatt. Tel.: 216-9812 (üzenetrögzítő is), 06 20 424-2180, fonixke@t-online.hu.)

ÖNSEGÍTŐ KLUB: összejeveleteket tartunk mellrákbetegséggel diagnosztizált, kezelés alatt álló és már gyógyult sorstársaknak minden hónap második péntek délutánján 17 órától a Marczibányi Téri Művelődési Központban. Legközelebb **NOVEMBER 14-ÉN** találkozunk. Minden érintettet szeretettel várunk. Bővebb információ a 06 30 311-7184-es telefonszámon kérhető.

KIRÁNDULÁSOK

TERMÉSZETBARÁT SPORTKÖR: NOVEMBER 8.: Gombatúra a Magyar Mikológiai Társasággal. Találkozó 9 óra-kor a HÉV Szentlélek téri megállójában. Túravezető Czibik Sándor, tel.: 06 30 570-9904. **NOVEMBER 9.**: Pilis. Találkozó 7.10.kor a Batthyány téren. Túravezető Mészáros Lajos, tel.: 06 30 217-3416.

TERMÉSZETVÉDŐ TURISTÁK KÖRE: NOVEMBER 2.: Nagytétényi Kastélymúzeum, érde Földrajzi múzeum. Találkozó: 9.30 órakor a Déli pályaudvar pénztárainál. **NOVEMBER 9.**: Várbarlang–Kórház–Orvostörténeti múzeum. Találkozó 9.30-kor a Széll Kálmán téri metrókijáratnál. Információ: tel.: 316-3053, 06 20 997-8465, e-mail: janos.ungerleider@gmail.com, www.tvtk.ingyenweb.hu.

ELŐADÁSOK

MARCZIBÁNYI TÉRI MŰVELŐDÉSI KÖZPONT: NOVEMBER 6., 18.30: Európa sötét oldala. Történelmi előadás-sorozat a legújabb kutatások eredményeivel. Európa botrányhőse és az egyház megmentője – Luxemburgi Zsigmond, a kalandor politikus, Előadó Antalffy Péter történész.

SZENIOR AKADÉMIA: NOVEMBER 3., 17.00: Az 50 feletti korosztályt napjainkban tipikusan érintő bűncselekmények. Előadó dr. Garamvölgyi László, a Nemzeti Bünmegelőzési Tanács kommunikációs igazgatója. Az előadás nyilvános és ingyenes. (1114 Villányi út 11-13. Villányi úti Konferenciaközpont)

marczi közösségi tér

Marczibányi Téri Művelődési Központ
1022 Budapest, Marczibányi tér 5/a
Tel.: (06 1) 212-2820 Fax: (06 1) 212-4885
marczi@marczi.hu, web: www.marczi.hu



11.05. szerda 19.00

PÓDIUMBESZÉLGETÉSEK

Vendég: **SÁRA BERNADETTE**
CSEKE PÉTER művészházaspár



11.09. vasárnap 15.00

RÓMAI VAKÁCIÓ

BALLA ESZTER, FEKETE ERNŐ
HERNÁDI JUDIT

Rendező: PELSŐCZY RÉKA

marczi.hu

SZAKÍTSON
A MAGAS ÁRAKKAL

November 6.



Lelkes munkával építették

75 éve szentelték fel a pasaréti református gyülekezet templomát

A gyülekezet 1936-ban kérte a Szilágyi Dezső téri Budai Gyülekezetből való kiválását, amelyet a felsőbb Egyházi Hatóság támogatott. Az akkoriban benépesülő Pasaréten három év múlva készült el az új templomuk.

A nehézségek ellenére 1938-ban a gyülekezet építési, pénzügyi és jogi bizottsága döntött: templomot kell építeni, hogy méltó körülmények között tudják Istent tisztelni, dicsőíteni. Bár a szívükhöz valószínűleg közelebb állt az erdélyi gyökekre is emlékeztető megjelenés, arról is döntöttek, hogy a templom a környéken egyre másra épülő villák és lakóházak stílusához igazodjon, azaz külalakjában az úgynevezett Bauhaus-szellemiség érvényesüljön. A szomszédos Lotz Károly utcában élő Molnár Farkas, a magyarországi modern építészet meghatározó alakja, a CIAM csoport vezetője talán tanácsokkal is szolgált a tervezés időszakában.

Anyagi forrás alig állt rendelkezésre, önzetlen adományozó munkával az építésben működő tagok tervezték meg az épületegyüttest. Az építészterveket Szabó Márton és fia, László, a statikai terveket Váradi-Szabó Lajos, az épületgépészeti terveket Oprics Miklós és Ujj Gyula készítették el – díjazás nélkül. A főváros által 99 évre használatba adott központi fekvésű területen, a Nagyajtai, a Torockó és a Lupény utca által határolt mintegy 600 négyszögöles telken még az évben, 1938-ban megindultak munkálatok. 1939 júliusára már elkészült a 600 férőhelyes templomtér és a hozzá kapcsolódó egyházfilakás, a hivatali iroda, valamint a tanácskozó helyiség.

A lelkes munkával megépített templomot 1939. július 12-én ünnepi istentisztelet keretében dr. Ravasz László püspök avatta fel (aki akkor szintén kerületünk polgára volt). Az orgonát a pécsi Angster műhely szállította, 1940 pünkösdjén szólalt meg először. A gyülekezet életében 1940 fontos dátum, hiszen októberben Szabó Imre esperes hivatalosan beiktatta Joó Sándort missziói lelkészként.

1942 márciusában – a háborús viszonyokhoz alkalmazkodva – fejezték be az épület együttes hiányzó részét. Ebben a munkában óriási szerepet vállalt, sokszor lehetetlennek tűnő feladatokat oldva meg, dr. Lécfalvi Keresztes Ede, a gyülekezet főgondnoka, aki



NOVEMBER 7-ÉN pénteken 18 órától a Budapest-Pasaréti református templomban Nagy Csaba építésmérnök, presbiter előadását hallgathatják meg az érdeklődők a Világ-egyetemi előadás-sorozat keretében Bauhaus és 75 éves templomunk címmel a Torockó téri református templomról. (1026 Torockó tér 1.)

nélkül szegényebb maradt volna egyházközségünk és ezzel Református Egyházunk is.

Az ostrom alatt az épület súlyosan megsérült, a komoly anyaghiány miatt a templomtér udvar felé nyitott tolóüvegfallal szerkezetét nem tudták helyreállítani, helyette (az épület jellegét nem sértő) elfalazással igazodtak az eredeti koncepcióhoz. Ez látható a jelenlegi megjelenésben. A gyülekezet számbeli gyarapodása, terebélyesedése az épület új helyiségekkel való bővítését igényelte, a bővítés az eredeti stílushoz alkalmazkodva közel húsz évvel ezelőtt valósult meg.

A templomegyüttest az építész-szakma a Bauhaus stílusjegyeit viselő építmények között tartja számon, de nem sorolja a műemléki kategóriába. A szerény megjelenést a rendkívül szűkös pénzügyi helyzet is befolyásolhatta, az alkotói szellemességgel kialakított belső ugyanakkor – nemes egyszerűségében – igyekezett visszaadni valamit a megszokott református megjelenésből (famennyezet, karzatfal). A harang sem a toronyba került, és a jelkép – „csillagos buzogány” formában – mutatja a hovatartozást. A Biblia szellemiségében élő közösség ma is hű az alapítók szándékához – azon szándékhoz, hogy Pasaréten mindenkor hangozzon Isten igéje. A gyülekezet – az alapítók emléket, hitének erejét őrizve, tovább hordozva – örökíti át nekünk, utódoknak, a Megtartó örök szándékát.

NAGY CSABA ÉPÍTÉSZMÉRNÖK,

A PASARÉTI REFORMÁTUS GYÜLEKEZET PRESBITERE



A beiktatási ünnepségen részt vett lelkészek és presbiterek

Hírek, események

• **A PASARÉTI PÁDUAI SZENT ANTAL TEMPLOMBAN NOVEMBER 1-JÉN**, mindenszentek napján a szentmisék 7, 12 és 18 órakor kezdődnek. Az esti, ünnepi szentmise után, halottak napja előesti rövid szertartás és megemlékezés az egyházközség és a Szent Antal Kórus elhunyt szeretteiről. 19.15 órakor kezdődik Mozart Requiemje a Szent Antal Kórus előadásában.

• **AZ ORSZÁGÜTI FERENCES TEMPLOMBAN NOVEMBER 1-JÉN** mindenszentek napján ünnepi miserend szerint 7.30, 10, 18 és 19.30 órakor kezdődnek a szentmisék. **NOVEMBER 2-ÁN**, halottak napján a 18 órai szentmise után közös ima az elhunyt hozzátartozók lelki üdvéért. Novemberben és decemberben mindennap 7.30 órakor szentmisét mutatnak be az elhunytak lelki üdvéért. A portán vagy a sekrestyében lezárt borítékban leadható azoknak a neve, akikért ezeken a szentmiséken imádkozni szeretnének.

• **A PASARÉTI REFORMÁTUS TEMPLOMBAN** istentisztelet minden vasárnap 8 és 10 órakor, csütörtökön 18 órakor. Gyermek-istentisztelet vasárnap 8 és 10 órakor. Bibliaórák kedden 18 órakor kezdődnek. Ifjúsági körök pénteken 18 órakor, szombaton és vasárnap 17 órakor, felnőtt ifjúság alkalmi kedden 18.30, szerdán 18, vasárnap 17 órakor kezdődnek. Jegyesek és házasok körei minden héten szerdán 18 órakor és szombaton 17 órakor vannak. Bővebb információ: www.refpasaret.hu.

• **A CIMBALOM UTCAI MEGMARADÁS REFORMÁTUS TEMPLOMBAN NOVEMBER 2-ÁN** 9.30 órakor reformációs ünnepi istentisztelet és megemlékezés egyházközségünk előljáróiról, Gulyás Lajos 56-os mártír református lelkész életfájának megkoszorúzása. Közreműködik a Megmaradás Kórus. Keddenként 10–12 óra között baba-mama kör. Gyülekezeti bibliaóra szerdánként 18 órakor. Ifjóra péntekenként 18 órakor. Konfirmációs óra szerdánként 16.30 órakor. Tel.: 06 30 289-9415, 326-5629. E-mail: hegedus.cimbalom@gmail.com.

• **A PESTHIDEKGÜTI REFORMÁTUS TEMPLOMBAN NOVEMBER 2-ÁN** 8 és 10 órakor úrvacsorás istentisztelet lesz, párhuzamosan gyerek-istentisztelet. Imakör szerdánként 9.30 órakor. Bibliaórák szerdánként 10, 18.30 órakor és csütörtökönként 18 órakor. Baba-mama kör csütörtökönként 10 órakor, Ifjúsági óra péntekenként 18 órakor. Hivatalos óra csütörtökönként 16-18 óra között. Információ: www.refhidegkut.hu; kg.hidegkut@t-online.hu; tel.: 06 30 383-8145, 397-4315.

• **A PESTHIDEKGÜTI EVANGÉLIKUS TEMPLOMBAN NOVEMBER 2-ÁN** 9.30 órakor emlékező istentisztelet az 5, 10, 15, 20 és 25 éve elhunyt gyülekezeti tagokra és hozzátartozóikra. **NOVEMBER 3-ÁN, 4-ÉN és 5-ÉN** 17.30 órakor evangelizációs sorozat lesz. Szolgál Ittész István evangélikus lelkész. **NOVEMBER 9-ÉN** 17 órakor családi istentisztelet. Templom: Ördögárok u. 9. Gyülekezeti terem: Zsíroshegyi út 47. Honlap: pesthidegkut.lutheran.hu.

• **A REMETEKERTVÁROSI SZENTLÉLEK TEMPLOMBAN NOVEMBER 1-JÉN**, mindenszentek főünnepén 8 és 18 órakor lesz szentmise, a 18 órai szentmise után körmenetben levonulnak az altemplomba, ahol rövid szertartás keretében imádkoznak a halottakért és megáldják a sírokat. **NOVEMBER 2-ÁN**, halottak napján 17.30 órától rózsafüzérima az elhunytakért. Mindenszentek és halottak napján 16 órától, a hét többi napján változatlanul 17 órától lesz gyónatás.

• **A SZÉPHALMI JÉZUS SZÍVE ÉS A PESTHIDEKGÜT-ÓFALUI SÁRLÓS BOLDOGASSZONY EGYHÁZKÖZSÉG** a nemrég felújított Szelezky-kápolnában emlékezik meg elhunyt szeretteiről **NOVEMBER 2-ÁN** 16 órakor szentmise keretében.

• **AZ ÚJLAKI SÁRLÓS BOLDOGASSZONY TEMPLOMBAN NOVEMBER 1-JÉN**, mindenszentek napján, a 18 órai szentmisén énekel a Sárlos Boldogasszony Kórus Török Andrea vezényletével.

Stille Nacht vers- és prózamondó verseny

Idén is meghirdeti Stille Nacht című német nyelvű vers- és prózamondó versenyét a II. kerület iskoláiban német nyelvet tanuló diákok számára a II. Kerületi Német Önkormányzat. A versenyre két kategóriában, alsó tagozatosok (6–10 éves korig), felső tagozatosok (11–14 éves korig), középiskolások (15–18 éves korig) jelentkezhetnek.

1. kategória: német anyanyelvű vagy német nyelvterületen hosszabb időt eltöltött gyermekek. 2. kategória: a németet, mint idegen nyelvet tanuló gyermekek.

A verseny időpontja: 2014. december 2., kedd. Az alsó tagozatosoknak 9 órától, a felsősöknek és középiskolásoknak 11 órától. A versenynek ezúttal is a Marczibányi Téri Művelődési Központ színházterme ad otthont (1022 Marczibányi tér 5/a).

Jelentkezési határidő: 2014. november 15., levélben vagy faxon. Cím: Budapest II. kerületi Polgármesteri Hivatal Művelődési Iroda, 1024 Mechwart liget 1., fax: 346-5771.

Bemutatkoznak a körzeti megbízottak: a II. Kerületi Rendőrkapitányság körzeti megbízottai személyes elérhetőségeiken és központi mobiltelefonon várják a lakosság észrevételeit, bejelentéseit, illetve a bűnmegelőzés szempontjából fontos információkat.

VIII. SZÁMÚ KÖRZET: Széll Kálmán tér, Marczibányi tér, Millenáris, Mammut Bevásárlóközpont és környéke.



Jurcsisin Miklós
rendőr törzsőrmester
06 70 489-3434

A Rendészeti Szakközépiskola elvégzését követően a II. Kerületi Rendőrkapitányság Őr-járőr Alosztályán kezdte a rendőri pályát 2008-ban. Kiemelkedő munkája eredményeként hamarosan a Körzeti Megbízotti (KMB) Alosztályon dolgozott, ahol jobban megismerhette a II. kerület polgárait. Négy éve a VIII-as körzetben lát el körzeti megbízotti feladatokat. A törzsőrmester jelenleg a Rendőrtisztviselői Főiskola első éves hallgatója.



A II. Kerületi Rendőrkapitányság körzeti megbízottjai (KMB) már ügyeleti mobiltelefonon is elérhetők a nap 24 órájában:

06 20 329-9541

A telefon az éppen ügyeletben lévő körzeti megbízottnál van. Sürgős bejelentés vagy veszélyhelyzet esetén továbbra is a 107-es vagy a 112-es segélyhívó számot kell hívni.

CSATORNÁT ÉPÍTENEK A FILLÉR UTCÁBAN. A kivitelezés miatt az utcát teljes szélességében lezárták a Bimbó út és Detrekő utca közötti szakaszon. A 149-es autóbuszok kerülővel közlekednek. A járatok a Fenyves utcai végállomás irányába a Filler utca–Lévay utca–Alvinci út–Bimbó út útvonalon haladnak. A Detrekő utcai megálló helyett a Bimbó úton, a Detrekő utcai kereszteződés után állnak meg. A Lévay utcát lefelé, a Balogvár utcát felfelé vezető irányba egyirányúsították.



SEK BUDAPEST
INTERNATIONAL SCHOOL
HUNGARY

NYÍLT NAP A SEK-BEN!



2014. NOVEMBER 12. 8:30 - 12:00

Bemutató órák angol, spanyol és magyar nyelven.
Játékos foglalkozások az óvodában.

SEK BUDAPEST ÓVODA ÁLTALÁNOS ISKOLA ÉS GIMNÁZIUM
1021 Budapest, Hűvösvölgyi út 131.
Tel: 394-2968 Fax: 200-6615
www.budapest.iesedu.com
contact.sekbudapest@iesmail.com



A FEJLŐDŐ II. KERÜLETÉRT

Fontosnak tartjuk, hogy a hazai – és ezen belül a kerületünkhöz kötődő – vállalkozások hatékonyak és sikeresek legyenek, ezért ingyenes képzést és műhelyfoglalkozást hirdetünk, amelynek célja a hatékony és sikeres vállalkozói tudás megszerzése és átadása.

Folytatódik
a Sikeres Vállalkozásokért
rendezvénysorozat
a II. Kerületi Önkormányzat
szervezésében



Legyen
SIKERES
a magyar KKV szektor,
mert csak így lehet sikeres
MAGYARORSZÁG!

II. KERÜLETI VÁLLALKOZÓI KLUB

Klebelsberg Kultúrkúria (1028 Templom u. 2-10.)

A II. kerületi vállalkozói klub az októberben induló harmadik évadban kisebb létszámú képzés és műhelyfoglalkozás keretében várja az érdeklődőket. A belépés ingyenes, de előzetes regisztráció szükséges.

2014. november 13., 18 óra

Téma: Célozzon az ügyfeleire a legnagyobb közösségi médiában! – Facebook-hirdetésalapozó

A vállalkozói fórumra a régi és az új érdeklődőket egyaránt várják.

A belépés ingyenes, de előzetes regisztráció szükséges!

Az előadásra a részvételi szándékot az alábbi linken tudják jelezni:

<http://onlinemarketinges.hu/facebook-kezd>

További információk: 06 30 606-7843 Villányi Balázs

<https://www.facebook.com/vallalkozoklub>, e-mail: balazs@onlinemarketinges.hu

Apróhirdetések

ÁLLÁS-MUNKA

A Budapesti Ingatlanközvetítő Kft. munkatársakat keres! Érdeklődni: 06 70 383-5004. Fényképes önéletrajzát az ibp@ibp.hu e-mail-re várjuk.

Éttermünkbe szakácsot és főzni tudó háziasszonyt keresünk. Tel.: 326-2066, 06 30 236-9506

TAKARÍTÁST, HÁZIMUNKÁT, orvoshoz, programokra kísérést, magányoldást, ügyintézt boldogan vállal művelt nő. Tel.: 06 20 596-3394

OKTATÁS

OLASZ társalgásórak magyarul is beszélő anyanyelvűtől. Rugalmas hely, idő. Tel.: 06 30 910-6337

ANGOLBÓL, MATEMATIKÁBÓL SZAKTANÁR EGYÉNILEG VIZSGÁKRA FELKÉSZÍT, KORREPETÁL NAGY GYAKORLATTAL. Tel.: 06 30 749-2507

ANGOL nyelvoktatás a hűvösvölgyi végállomásnál, nagy tapasztalattal kezdőtől haladóig. Tel.: 06 20 311-4352

MATEMATIKÁBÓL FELVÉTELIRE, ÉRETTSÉGIRE VALÓ FELKÉSZÍTÉST, KORREPETÁLÁST VÁLLALOK NAGY GYAKORLATTAL, HÁZHOZ MEGYEK. Tel.: 06 20 941-7907

Matematika-, fizikatanítás. Emelt szintű és középszintű érettségire, egyetemi, főiskolai tanulmányokra felkészítés. Több mint húsz éves gyakorlat. Telefon: 213-7747, 06 20 518-2808

MATEMATIKA-, FIZIKA-, INFORMATIKA-, KÉMIA-TANÍTÁS, középiskolai tanár házhoz megy. ÉRETTSÉGI MATEK. www.nemcsakmatek.hu Tel.: 06 30 709-2362

Matematika szaktanár felkészítést vállal valamennyi korosztály számára, referenciákkal. Vizsgafelkészítés, felzárkóztatás. Tel.: 06 30 486-1027

INGATLAN

ENERGETIKAI TANÚSÍTVÁNY készítését vállaljuk gyorsan, kedvező áron. www.energetikanusitas.com Tel.: 06 30 703-4882

A MILLENÁRISNÁL ÜZLETI INGATLAN ELADÓ. Kiváló helyen és minőségben, Bel-Buda kereskedelmi és kulturális negyedében 64 m²-es, két bejáratú, összkomfortos, utcai üvegportálos, tehermentes üzleti ingatlan tulajdonostól eladó. Tel.: 06 20 938-1077

Béreljen irodát, és tulajdonjogot szerezhet. Budapesten a XI., Fehérvári út frekvenciált részén 350 m²-es „A” kategóriás iroda nagyon kedvező áron kiadó, és egyben – a vételár 40%-ának kifizetése mellett – eladó. 5 év után az ingatlan a bérlő tulajdonába kerül. Tel.: 06 30 984-0330

Magánszemély keres megvételre tulajdonostól a II. kerület felső részén csendes mellékutcában 57–67 m² körüli felső emeleti panorámás lakást. Tel.: 06 30 338-5221

Keresünk eladó házat, lakásokat folyamatosan készpénzes ügyfélkörünk részére. BakosLak Ingatlan. Tel.: 326-0618, 06 20 974-0571

VÁSÁROLNÉK RENDEZETT KÖRNYEZETBEN FŐVÁROSI INGATLANT. Tel.: 06 30 729-7546

A II., Zöldkő utcában 1992-ben épült 110 m²-es, kétszintes szélső sorházi lakás garázzsal 65 M Ft-ért eladó. Tel.: 06 30 477-3995

A II., Ürömi utcában 45 m²-es tetőtéri kétszobás újszerű lakás eladó garázzsal 19,9 M Ft-ért. Tel.: 06 20 955-5951

A II., Nagybányai úton 64 m²-es 1+2 fül-szobás, alacsony rezsiű, azonnal költözhető panorámás lakás felújított társasházban tulajdonostól eladó, 32,9 M Ft. Tel.: 06 30 662-7624

A II., Nagybányai úton 58 m²-es I. emeleti kétszobás felújított lakás eladó garázzsal 33 M Ft-ért. Tel.: 06 30 960-8862

Tulajdonostól eladó a II., RÓKUSHEGYI-LÉPCSŐ 3.-ban 52 m²-es kétszobás lakás + 5 m²-es tároló. Felújítandó. 16,5 M Ft. Tel.: 06 30 385-5380

A II., Apostol utcában 41 m²-es nagy erkélyes, korszerűen felújított örök-lakás klímával, saját pincével, kerti gépkocsibeállással. Irányár: 16,9 M Ft. Tel.: 06 30 977-3588

A II., Trombitás úton 160 m²-es föld-színti, kertkapcsolatos felújított villalaks eladó 85 M Ft-ért. Tel.: 06 30 960-8862

A II., Orsó utcában 56 m²-es I. emeleti, felújított, panorámás lakás eladó 31 M Ft-ért. Garázs vásárolható a lakáshoz. Tel.: 06 30 960-8862

A II., Pusztaszeri úton 132 m²-es föld-színti, négyyszobás felújított lakás eladó 69 M Ft-ért. Garázs vásárolható a lakáshoz! Tel.: 06 20 935-0018

A Rózsadombon panorámás, délnyugati fekvésű 200 m²-es sorházi lakás 69 M Ft-ért eladó. Tel.: 06 30 477-3995

A II., Alvinci úton 48 m²-es, kétszobás, I. emeleti felújítandó lakás garázzsal 19,3 M Ft. Tel.: 201-3252

AKCIÓ! II., Pesthidegkúton eladó 90 m²-es felújítandó panorámás nyaraló 860 m²-es telken. 11 M Ft. Tel.: 06 70 327-5823

www.piramisingatlan.hu 1025 VEREC-KE ÚT 8. HÚSZ ÉV TAPASZTALATTAL, HÍVJON! SEGÍTÜNK! Tel.: 335-5965

INGATLANA ELADÁSÁT VÁLLALJUK A KERÜLETBEN, TÍZÉVES TAPASZTALATTAL. SCHMIDT PÉTER. www.budaihegyek.hu Tel.: 06 70 523-1969

INGATLANOK eladását, kiadását vállaljuk, kedvező feltételekkel, 21 ÉVES TAPASZTALATTAL. VARGA MAGDOLNA. amadex@amadex.hu Tel.: 315-0031, 06 70 944-0088

A Budapesti Ingatlanközvetítő Kft. eladó és kiadó lakásokat, házakat, telkeket, üzlethelyiségeket, irodákat keres! Tel.: 351-9578, 06 70 383-5004

EGÉSZSÉGÜGY

Dr. Vág János fogszakorvos a VII., Damjanich u. 31/a sz. alatt rendel. Előzetes időpont-egyeztetést a 06 20 341-5980-as telefonszámon kérek. Tel.: 321-6819

Csontkovács-akupresször rendel a Szilágyi Erzsébet fasor 51. alatt csütörtökönként 14-18 óráig. Idegbecsípődések, izületi blokkok, porckorongsérvek, nyaki eredetű szédülések megszüntetése. Fülakupunktúrás fogyókúra. Bejelentkezés alapján. Dr. Garzó Péter természetgyógyász. Tel.: 06 30 945-8477

A MEGÚJULT SZAKORVOSI TÚ/LÉZER-APUNKTÚRA A LUKÁCS FÜRDŐBŐL A RÓZSADOMB CENTERBEN. E-mail: dr.kertesz.maria@chello.hu, web: <http://akupunktura.mimnet.hu>. Tel.: 326-1788, 06 20 922-5058

Izomletapadások, fejfájások, nyaki és hátfájdalmak kezelése, teljes testmasszázs. Szombatonként a Fény utca 10. alatti fodrászban. Csipak Zoltán gyógymasszőr. Tel.: 06 20 595-3057

Bőrgyógyászati magánrendelés: dr. Apostol Éva: bőrgyógyászati ellátás, gyermek-bőrgyógyászat, kozmetológia. Rendelés: II., Pesthidegkút, Község ház u. 12. Csütörtök 16–18. Tel.: 06 30 972-6272

GYÓGYPEDIKÚR, MANIKÚR, KOZMETIKA (SZEMPILLA-, SZEMÖLDÖKFESTÉS, ARCMASSZÁZS, GYANTÁZÁS) OTTHONÁBAN. HÉTVEGÉN IS. Tel.: 06 30 206-4801

VÍZ-GÁZ-VILLANY

DUGULÁSELHÁRÍTÁS! II. KERÜLETI GYORS-SZOLGÁLAT. Lefolyók, csatornák gépi tisztítása azonnal, bontás nélkül, garanciával, hétvégén is! Tel.: 228-6193, 06 30 921-0948

GYORSSZOLGÁLAT: Duguláselhárítás, víz-, villany-, fűtésszerelés és teljes körű márkafüggetlen gázkészülék-javítás. Anyagbeszerzéssel, garanciával 0-24 óráig. Tel.: 292-1990, 06 20 334-3438

DUGULÁSELHÁRÍTÁS! II. kerületeknek azonnal. Több évtizedes gyakorlattal, falbontás nélkül. Tel.: 227-7210, 06 30 940-0748

S.O.S. VÍZSZERELÉS, DUGULÁSELHÁRÍTÁS, GYORSSZOLGÁLAT, CSATORNAKAMERÁZÁS, CSÖTÖRÉSEK BEMÉRÉSE, JAVÍTÁSA, CSAPOK, VÉCEK SZERELÉSE. HÉTVEGÉN IS. GABONA RÓBERT. Tel.: 06 30 200-9905

KISS ERNŐ ÉS FIA VÍZ-, GÁZ-, FŰTÉS-, KLÍMA-, GÁZ-KÉMÉNSZERELÉST VÁLLAL Tervezéssel, kivitelezéssel. ENGEDÉLYEK, EGYÉB ÜGYINTÉZÉSEK. PONTOS, PRECÍZ KIVITELEZÉS GARANCIÁVAL. Tel.: 06 20 923-3109, 06 70 258-0000

VÍZ-, FŰTÉSSZERELÉS, felújítás, ázások megszüntetése. Készülékek javítása, cseréje garanciával. Balázs János épületgépész technikus. Tel./fax: 362-4050, 06 20 917-0697

GÁZKÉSZÜLEKSZERVIZ! VALENT JÓZSEF GÁZKÉSZÜLÉK-JAVÍTÓ MŰSZERESZ! HÉTVEGÉN IS GARANCIÁVAL. II., DÍSZFŰ UTCA 5/B. TEL.: 397-2458, 06 30 933-3620

GÁZKÉSZÜLEKEK GYORS JAVÍTÁSA. Gázszivárgás és CO műszeres vizsgálata. Tamási József gázszerelő, II., Lorántffy Zsuzsanna út 5. Tel.: 214-1606, 06 20 926-5362

Villanyserelés azonnal! Hibaelhárítástól a teljes felújításig. Petrás József villanyserelő mester. Tel.: 246-9021. ELMŰ által minősített vállalkozás. Tel.: 06 20 934-4664

VILLANSZERELÉS, javítás, felújítás, kapcsolók, lámpák cseréje garanciával. 20%-os kedvezmény! Boda Zsolt. Tel.: 200-9393, 06 30 333-6363

LAKÁS-SZERVIZ

Bádogos és tetőfedések, magas és lapos tetők javítása 1986 óta, budai kispáros. Tel.: 249-2664, 06 20 944-9015

Festés, mázolás, tapétázás, kisebb munkák, kőműves javítások. Gipszkartonozás. Kovács Gergely. Tel.: 06 30 568-6255

Hirdessen a BUDAI POLGÁRBAN!

Apróhirdetések felvétele a 1024 Keleti K. utca 15/a alatti Ügyfélszolgálaton történik. Ügyfélfogadás: hétfő 9-20-ig, kedd-szerda-csütörtök: 9-18-ig, pénteken 9-16-ig. Ebédidő: 12-13-ig. Telefon: 5999-222.

Áraink: APRÓHIRDETÉS, lakossági: 10 szócig 1700 Ft + 27% áfa, 11–20 szócig szavanként +170 Ft + 27% áfa; Apróhirdetés, közületi: 4700 Ft + 27% áfa; Apróhirdetés-felvétel: személyesen (1024 Keleti K. u. 15/a), készpénzfizetéssel rendezve.

KERETES HIRDETÉS: színes: 1/1 old. 300 000 Ft, 1/2 165 000 Ft, 1/4 100 000 Ft, 1/8 60 000 Ft, 1/16 25 000 Ft; fekete-fehér: 1/1 old. 250 000 Ft, 1/2 140 000 Ft, 1/4 80 000 Ft, 1/8 50 000 Ft, 1/16 20 000 Ft. Árainkat további 27%-os áfa terheli.

Öt megjelenéstől 20%, 10-től 30% kedvezmény. Új hirdetőink első hirdetésének árából, valamint II. Kerület Kártya-tulajdonosoknak 15% kedvezmény. A kedvezmények nem vonhatók össze. Kereteshirdetés-felvétel: átutalással rendezve; telefon/fax: 316-3410, hirdetes@budaipolgar.hu.

Következő megjelenés: 2014. november 7-én.
Lapzártá: apró – október 31., keretes – október 29.

LAKÁSFELÚJÍTÁS! SZOBAFESTÉS, TAPÉTÁZÁS, PARKETTERAKÁS, -JAVÍTÁS, -CSISZOLÁS, CSEMPÉZÉS, KŐMŰVES, LAKATOS ÉS ASZTALOS MUNKÁK, VILLANYSZERELÉS, VÍZSZERELÉS, AJTÓ-, ABLAKCSERE GARANCIÁVAL. TEL.: 202-2505, 06 30 251-3800

CSEMPÉZÉS, JÁRÓLAPOZÁS, TERASZOK, JÁRDÁK, KERÍTÉSEK KÉSZÍTÉSE, JAVÍTÁSA. Tel.: 06 30 341-3423

ZÁRSZERELÉS, LAKATOSMUNKÁK, VÉDŐRÁCSOK, KAPUK-TOLÓKAPUK, SZERKEZETEK. GIPSZKARTONÓZÁS, TETŐTÉR- BEÉPÍTÉS, VÁLASZFAL, ÁLMENNYEZET. Tel.: 06 30 292-2427

Zárszerviz vállalkozás asztalos munkát, ajtó-, ablakjavítást, mázolás, kúszókészítést, pántok, zsanérok cseréjét. A legkisebb munkát is vállalom. Szigeti László. Tel.: 251-9483, 06 20 381-6703

GARÁZS- és bejárati kapuk, kapunyitó automatikák, zárszerelés, lakatosmunkák, kerítések. frimari53@gmail.com Urbanek. Tel./fax: 214-7442, 06 20 978-7429

Asztalos, lakatos munkák készítésétől a legkisebb javításig. Hívjon bizalommal. Mindenre van megoldás. Tel.: 249-0329, 06 20 411-4349

Asztalos javítást, gyártást ingyenes helyszíni felméréssel vállalom, hétvégén is. Tel.: 284-9213, 06 20 957-9533

ABLAKJAVÍTÁS, www.ajtoablakdoktor.hu 20 éve vállalom kedvező árakon ablakok, ajtók javítását, illesztését, zárok cseréjét, festését, üvegezését, szigetelését 1 év garanciával. A felmérés díjtalan! HORVÁTH ÁKOS. Tel.: 06 70 550-0269

Faablak, faajtó gyártása minőségtanúsítvánnyal! 68-78-88 mm vastagságban, háromféle profil. Falépcsők, helyre szabott bútorok készítése. www.aubeliesfia.hu Tel.: 06 30 564-7199

HÁZTARTÁSI GÉPEK

Kerületi gyorsszolgálat. Hűtőgépek, mosógépek, szárítók, mosogatógépek, villanybojlerek, főzőlapok-sütők helyszíni javítása hétvégén is. JAVÍTÁSKOR A KISZÁLLÁS DÍJTALAN! www.hegyvidekszerviz.com Tel.: 06 30 942-2946, 421-5959

MOSÓGÉPJAVÍTÁS MÉG MA! www.mosogepszerelo.hu A KISZÁLLÁS DÍJTALAN. MINDEN TÍPUSÚ VÁLLALOK. Tel.: 06 20 961-8618

ELEKTRONIKA

SZÍNES TÉVÉK, LCD, PLAZMATÉVÉK javítása mindennap. Paál. Tel.: 243-9462, 06 30 940-1802

ANTENNASZERELÉS, JAVÍTÁS, BŐVÍTÉS, DIGITÁLIS ÁTÁLLÁS, BELTÉRI SZERVIZ, BEÁLLÍTÁSOK. TEL.: 201 5368, 06 20 537-6281

TELEVÍZIÓK HELYSZÍNI JAVÍTÁSA AZONNAL! GARANCIÁVAL, MINDIG TV DEKÓDER BEÜZEMELÉSE! Tel.: 06 20 542-3529

COMPUTERKLINIKA: számítógép-javítás, karbantartás, vírusirtás, alkatrész-beszerezés, bővítés ingyenes kiszállással. Hívjon bizalommal! Tel.: 06 30 857-2653

REDŐNY

Motorral, automata vezérléssel redőnyök, redőnykapuk, napellenzők szerelése, javítása. Szénási László. szenasiredony@gmail.com Tel.: 06 20 985-1273

REDŐNYÖS MUNKÁK, GURTNICSERE RÖVID HATÁRIDŐVEL, REDŐNY, RELUXA, SZÚNYOGHÁLÓ JAVÍTÁSA, KÉSZÍTÉSE. TEL.: 410-7924, 06 20 934-5728

Redőny, reluxa, napellenző, szalagfüggöny, aluredőny (motoros is). Harmonikaajtó, roletta, szúnyogháló, 6 légkamrás műanyag ablak 10 munkanap alatt, garanciával. Kiss Zoltán. www.kissz.hu Tel.: 362-4112, 06 20 957-5038

REDŐNY, reluxa, szalagfüggöny, napellenző, szúnyogháló, függönnykarnis javítása, készítése. Tel.: 356-4840, 06 30 954-4894

SZOLGÁLTATÁS

Költöztetés, lomtalanítás, áruszállítás, csomagolás, bútorszerelés. Ingyenes felmérés, fuvarvállalás. Tel.: 403-9357, 06 20 972-0347, 06 30 589-7542

Nyugdíjas mérlegképes könyvelő vállalja bt-k, kft-k könyvelését. Tel.: 06 30 363-1125, 325-5878

Női talpmasszőr, csontkovács (idősgondozás) házhöz megy. Hívjon, nem csalódik. Mariann. Tel.: 06 20 322-5677

NAGY MAGDA férfitodrász (a Pasaréti Fodrászszalonból) a Hűvösvölgyi út és a Szerb Antal utca sarkán lévő fodrászatban szeretettel várja régi és új vendégeit. Tel.: 06 70 224-3725, 274-2451

A Pasaréti Fodrászszalonból MATYKÓ ILDIKÓ (06 30 326-7071) és BOROSNÉ, PÖTYI (06 20 251-7171) a Pasaréti út 53. (Gábor Áron utca sarok) alatti fodrászatban szeretettel várja régi és új vendégeit.

KERT

Fakivágás. Veszélyes fák ágankénti lebontással való kivágása. Koronaaalakítás, száraz, beteg részek eltávolítása. Igény szerint ágak darálása, szállítása. Kovács Sándor. Tel.: 06 20 485-6547

Fakivágás, szállítással nyesedék elszállítása, fűnyírás, telkek rendezése, térkövezés, támfalépítés, sziklakert Tel.: 06 30 852-3349

VEZÉLYES FÁK KIVÁGÁSA, GALLYAZÁSA BIZTONSÁGOS KÖTÉLTECHNIKÁVAL, GALLYAPRÍTÁS, ZÖLDHULLADÉK EL-SZÁLLÍTÁSA. www.greenarbor.hu Tel.: 06 30 907-5948

OLCSÓN: FAKIVÁGÁS, FÜNYÍRÁS, MÁS KERTI MUNKÁK, TAKARÍTÁS SZAKÉRTÉLLEMMEL, LÉLEKKEK. gold333@freemail.hu Tel.: 06 30 418-6663

FAKIVÁGÁS, GALLYAZÁS, FASEBÉSZET ALPINTECHNIKÁVAL, KOSARASSAL, SZÁLLÍTÁSSAL. MESTERMUNKA 1988 ÓTA. GOND FERENC. Tel.: 06 30 977-1745

Fakivágás, irtás szállítással, fűnyírás, kertépítés, nyesedékek elszállítása. Tel.: 06 30 784-6452

Fakivágás, irtás szállítással, fűnyírás, kertépítés, támfal építés, nyesedékek elszállítása. Tel.: 06 31 321-5401

KERTÉPÍTÉS, KERTGONDOZÁS, metszést, permetezést, fakivágást, szállítást vállalom. Szilágyi Csaba. Tel.: 06 20 970-7506

Kertépítés, gondozás, metszés, fakivágás, szállítás. Tel.: 06 30 445-9437

MŰGYŰJTÉS

KELETI SZÖNYEG- ÉS MŰTÁRGYBECSÚS VÁSÁROL RÉGI KELETI SZÖNYEGEKET, SÉRÜLT ÁLLAPOTBAN IS. A KISZÁLLÁS DÍJTALAN. Tel.: 06 30 456-3938

A TALLÉR ANTIKVITÁS készpénzért vásárol festményeket, régi pénzeket, kitüntetéseket, porcelán- és ezüsttárgyakat, bútorokat, könyveket, teljes hagyatékot. Bp. II. Frankel Leó út 12. Gyulai Tamás. Tel.: 316-6461 Tel.: 06 20 391-5543

ANTIKVITÁS VÁSÁROL festményeket, bútorokat, porcelánokat, KÖNYVEKET, ezüsttárgyakat, csillárokat, lakberendezési tárgyakat. Teljes hagyatékot. Díjtalan kiszállítás. Tel.: 951-4020, 06 30 462-8883

ALMÁSI KATALIN VÁSÁROL KÉSZPÉNZÉRT BÚTOROKAT, FESTMÉNYEKET, ÓRÁKAT, DÍSZTÁRGYAKAT, PORCELÁNOKAT, CSILLÁRT, HANGSZERT, SZOBROKAT, KÖNYVEKET, CSIPKÉT, KITÜNETÉST, EZÜSTÖKET, SZŐRMÉT, ÍRÓGÉPEKET, BIZSUKAT, BOROSTYÁNT. TELJES HAGYATÉKOT DÍJTALAN KISZÁLLÁSSAL. Tel.: 06 20 597-8280

ARANY-EZÜST VÉTELE, LEGJOBB NAPI ÁRON! HAGYATÉKOT KÉSZPÉNZÉRT VÁSÁROLOK. MARGIT KRT. 51-53. KÉREM, TEKINTSE MEG HONLAPUNKAT: louisgaleria.hu VAGY JÖJJÖN EL HOZZÁNK. Tel.: 316-3651

Papír- és fémpénzt, bélyeget, képeslapot, papírrégiséget, régiségeket vásárolunk és árverezésre átvesszünk. VI., Andrássy út 16. Nyitva: H-Sz: 10-17, Cs: 10-19. Tel.: 266-4154, 317-4757

Kerületi lakos értékes képet, gyűjteményt venne. Tel.: 06 30 822-8050

VÉTEL-ELADÁS

KOMOLYZENEI hanglemezeket gyűjteményem kiegészítésére magas áron vásárolok. Tel.: 325-6753

KÖNYVEKET, KÖNYVTÁRAKAT (RÉGIT, ÚJABBAT) ANTIKVÁRIUMUNKNAK VÁSÁROLOK. 100 KÖNYVTŐL DÍJTALAN KISZÁLLÁSSAL. Tel.: 06 20 425-6437

TÁRSKERESÉS

TÁRSKERESÉS 50 FELETT. SZÓRAKOZTATÓ, KELLEMES ISMERKEDŐ ESTE SOK HUMORRAL, VACSORÁVAL A RÉGI SIPOS ÉTTEREMBE NOV. 14-ÉN 19 ÓRAKOR. BELÉPŐDÍJ 7400 FT/FŐ. SZTÁRVENDÉG BELEZNAY ENDRE! VÁRJUK ÖNT IS! E-MAIL: g9.attila9@gmail.com ELŐZETES JELENTKEZÉS tel.: 06 30 630-1136

EGYÉB

FÁRA ÉPÍTETT HÁZIKÓK, EGYEDI JÁTSZÓESZKÖZÖK ÉS JÁTSZÓTEREK magánházak, óvodák és iskolák udvarára – egyedi kivitelezés, művészi igénytel, elfogadható áron, a ZÖLD PÉTER JÁTSZÓTÉR alkotóitól. Tel.: 06 20 340-7194

SZÖRME. FÜLÖP SZÜCSÖK HARMADIK GENERÁCIÓJA TISZTELETTTEL VÁRJA MEGRENDELŐIT. KÉSZÍTÉS, JAVÍTÁS, ÁTALAKÍTÁS. HÉTFŐTŐL-PÉNTEKIG 12-18-IG. J. WIENNA BT., 1027 BP., VARSÁNYI IRÉN U. 17. Tel.: 06 30 858-9499

OLYAN SZEMÉLYT KERESÉK, AKI ELFOGADJA SEGÍTSÉGEM, ÉS IDŐVEL, HA ELÉGEDETT, HÁROM KISKORÚ GYERMEKEMRE HAGYNA INGATLANÁT. Tel.: 06 70 533-6346

TRAMONTÁNA KÖTŐSZALON. AKCIÓ: KARÁCSONYIG MÉG ELKÉSZÜL! GYEREKMELLÉNYEK. Fialatos, divatos egyedi kézi kötött (horgolt) ruhadarabok rendelésre, méretre, nagy fonalválasztékkal, hozott fonalból is. Tel.: 356-6009, www.kotode.hu

MEGNYITOTTUNK!



ALBA NATURA
Egészségközpont

Egészség, szépség természetesen

1126 Budapest, Tartsay Vilmos u.14. IV. em.

Bejelentkezés, időpont-egyeztetéssel:

06 70 430-4082, 06 1 769-0711

FELFEDEZŐ CSOMAG 15 000 Ft
bármilyen, tetszőleges 3 kezelés (kivéve esztétikai kezeléseket)

Várvuk szeretettel!

Szolgáltatásainkról bővebben honlapunkon tájékozódhat: www.albanatura.hu



Zséda
ajánlásával

Egészségközpontunk a Népegészségügyi Intézet engedélyével működik

Marczibányi Téri Művelődési Központ



11.30. vasárnap 19.00

**10 ÉVES
A BUDAPEST
BAROKK EGYÜTTES**

JUBILEUMI KONCERT

VÁMOSI-NAGY ZSUZSA (fuvola)

OLÁH AINO (csembaló)

KARASSZON DÉNES (cselló)

www.marczi.hu

KIVÁNSÁG	▼	... TAYLOR ANGOL FIZIKUS VOLT F. W.	▼	BÜTOR- FAJTA	DÉLCEG RÉGI ISKOLA	▼	NORVÉG GK. JEL	HIBÁT ELISMER PÉK- SÜTEMÉNY	▼	MAZSOLA BARÁTJA HÁZVEGI	▼	TETEJÉRE	▼	PEST MEGYEI PATAK
1	▶													G
BÜTOR HULLAJT							LIBANONI AUTÓJEL			PEST M.-I HELYSÉG				
			DÍSZES KEZDŐBETŰ										TORTA SZELETI	
			PAPÍR- LÁMPA										FEHÉR POSZTÓ	
BÁNYA VÁGAT		RÁK FEGYVERE				BUDAPESTI EGYETEM				FEJ- SZÖRZET				
					BEIGLI FAJTA INTERPARLA- MENTÁRIS UNIO				... CROCE				TÁRA	
									BALÁZS ... (SZÍNÉSZ V.)				ÉLETER ELTÖLT	
JÓD		KÖVET- KEZTÉBEN						HOTEL						
RAJZFILM RENDEZŐ (JÓZSEF)		HEVESI HELYSÉG				BURKOLAT- SÚLY				IPARKODIK				
ZENEKAR V.						KATEY ... AM SZIN. NŐ				AIR FRANCE				
							EURÓPAI FŐVÁROS				ASSZONY- NEV KÉPZŐ			ORIGÓ
							AUTO- TÍPUS				FLUOR			
ZSINDELY MÁRKA					RANGJELZŐ SZÓ									
KUTYA					ALBÁN SPORTJEL			AMERIKAI VÁROS						
								TÁRNOK RESZE!						
... STILLER AMERIKAI SZÍNÉSZ	▼	MEGSZÜR	▼	LATIN KÖTŐSZÓ		JAPÁN VÁROS				AUTONÓM TERÜLET				
		KNOCK OUT		FORDÍTOTT NEVELŐ		NYUGAT								
EZALATT						OROSZ TÓ								
FIÚNK FIA						ANNO								
					☺	G								

A rejtély fő soraiban Maria Von Trapp szavait rejtettük el. A 2014/18. számban megjelent rejtély megnevezése: „A történelmet a győztesek írják”. A helyes megfejtést beküldők közül három kedves olvasónkat sorsoltuk ki, aki két-két belépőjegyet nyert a **Budapest Barokk Együttes jubileumi koncertjére**, ami november 30-án 19.00 órakor lesz a Marczibányi Téri Művelődési Központban. A nyertesek: Brachmann Zita, Mező Milán és Zsebők Jánosné. Gratulálunk, a nyereményeket személyesen vehetik át a művelődési központban. A nyereménnyel kapcsolatban a 06 70 453-4059 telefonszámon kaphatnak további információt. Várjuk megfejtéseiket a „Budai Polgár rejtélye”, 1022 Bimbó út 1-5. vagy peter.zsuzsanna@masodikkerulet.hu címre legkésőbb 2014. november 7-ig.

**LAKÁSOK ÉS CSALÁDI HÁZAK
TELJES FELÚJÍTÁSA**

HOMLOKZATSZIGETELÉS

- a legkorszerűbb anyagokkal, akciós áron (REVCO, KINGSTONE) garanciával

ABLAKCSERE

- Prémium kategóriás műanyag ablakok alapáron, 5–6–7-kamrás és háromrétegű üveggel, 5 év garanciával
- a beépítés során az esetleges kőművesmunkát is elvégezzük
- a kibontott anyagokat elszállítjuk

ENERGIATANÚSÍTVÁNY KIÁLLÍTÁSA
(zöldkártya a lakásokhoz, épületekhez)

Energia-Stop Kft.
Tel./fax: 06 26 355-481
Mobil: 06 30 655-6552

HR Pszicho Fitness

STRESSZ HESS!

KINEZIOLÓGIA
GRAFOLOGIA
COACHING
EGÉSZSÉGPSZICHOLOGIA
TANULÁSMÓDSZERTAN

Stúdió címe: 1021 Budapest, Hűvösvölgyi út 32-34.
Tel: (06) 30 849 5855
www.hrpsichofitness.hu

4 INGATLANIRODÁT MŰKÖDTETŐ

családi vállalkozás keres új **Rózsadombi** irodájába munkatársat.

MUNKAKÖR: Alkalmasság 2 munkatárssal, tulajdonosokkal és a meglévő irodákkal való teljeskörű munkavégzés.

ELVÁRÁS:

- Felsőfokú végzettség
- II. kerületi lakos, kiemelkedően jó helyismeret
- Szívvel-lélekkel való munkavégzés
- Legalább egy idegennyelv tárgyalóképessége
- 2-3 hónapon belüli fokozatos munkabaállás lehetősége

RÓLUNK:

- 13 éve működő ingatlanközvetítői vállalkozás
- 4 saját tulajdonú, együttműködő irodák
- Biztos munkalehetőség

www.oi.hu • www.rozsadomb.hu

JUTTATÁS: Akik már hosszú éveken keresztül irodáinkban dolgoznak, megtalálták számításukat.

VÁRJUK A JELENTKEZÉST ÉS AZ ÖNÉLETRAJZOT:
info@rozsadomb.hu

Hallotta már?

Ingyenes hallásvizsgálat!

Ha nem hallotta, itt a helye

**HALLÓKÉSZÜLÉKEK ÉS
EGYÉB HALLÁSJAVÍTÓ
ESZKÖZÖK ÉS TAROZÉKOK**

BUDAI HALLÁSGONDOZÓ KFT.

**A SZENT JÁNOS KÓRHÁZ
AUDIOLOGIAI SZAKRENDELŐJÉBEN**

14 gyártó/több mint 100 féle hallókészülék

1125 Budapest, Diós árok 1-3.
Előjegyzés és információ
06-1/458-4672, 06-30/330-4446

BERNAFON DANAVOX OTICON PHONAX PROTONE PURETONE RESOUND SIEMENS STARKEY UNITRIN WIDEX

Önálló épületek és helyiségek bérbeadása,

tárolás, raktározás és/vagy irodai célra

Pesthidegkúton.

Érdeklődni lehet:

Rozmaring Szövetkezeti Vagyongazdálkodó Kft.

Telefonon munkaidőben: 397-6682.

E-mailben: rozszov@internet.hu

Személyesen a Rozmaring Kft. székhelyén:

1028 Budapest, Patakhelyi út 83-85. (4-es kapu)



ROZMARING

A HALLÁS NEM JÁTÉK

EZT LÁTTA
A TV-BEN



Ingyenes hallásvizsgét szervezünk és hallókészülék kipróbálási lehetőséget biztosítunk II. kerületi lakosok számára **2014. október 20-tól november 7-ig** az Amplifon Hallásközpontokban. Bejelentkezéshez hívja a **06-1 221-5566-os** telefonszámot (II., Budagyöngye Bevásárlóközpont), vagy a **06-1 336-0298-as** telefonszámot (II., Margit krt. 31-33.)

Amplifon Hallásközpontok

Budapest II., Budagyöngye Bevásárlóközpont

Budapest II., Margit krt. 31-33.

amplifon.hu



A hallásspecialista



Dr. Yu

Jó hír!

Gyógyulás mellékhatások nélkül!

A professzor és munkatársai akupunktúrával, akupresszúrás gyógymasszázzsal, köpöly- és moxaterápiával gyógyítanak.

Belgyógyászati, idegrendszeri, légzőszervi betegségek, nőgyógyászati panaszok, hangulatzavarok, gyermekbetegségek, immunrendszeri problémák, mozgásszervi problémák, reumatológiai betegségek, fájdalomcsillapítás, fogvívás.

Cím: 1025 Bp., Pasaréti út 1., I. em. 1. (a Körszálló mellett)

Tel.: 201-1116, 06 30 933-7858

www.akupunktura-prof.hu



Kedves Budai Lakosok!

*Dr. Baráth Gábor fogszakorvos
vagyok, fogászati implantátumok
beültetésével foglalkozom.*

*A Déli pályaudvarnál található
rendelőmben, az Imperial Dental
Fogászaton fogadom pácienseimet.*



ELÉRHETŐSÉGEK

Mobil: 06 30 924-4087

Telefon: 06 1 225-0055

E-mail: info@imperialdental.hu

Cím: 1013 Budapest, Krisztina körút 39/B.

www.imperialdental.hu

**Porcelán korona AKCIÓ:
28 500 Ft**

Azonnali fix fogak titán implantátumokra!
Altatás szakképzett aneszteziológiai háttérrel.
Ingyenes állapotfelmérés, kezelési terv és árajánlat készítés!

FOGSORRÖGZÍTÉS

2014

Rögzíttesse fogsorát **MINI** IMPLANTÁTUMOKKAL!

A **Mini Dental Implant (MDI)** több évtizedes tapasztalattal rendelkező amerikai rendszer a fogsorok rögzítésére:

- minimális és egyszeri beavatkozás
- kedvező ár
- azonnali terhelhetőség
- még sorvadt gerinc esetén is
- stabilan ülő fogsor
- akár a régi fogsor felhasználásával is
- nem kell többé ragasztó
- bizonyítja több mint 20 év tapasztalat és >1 millió beültetett implantátum



VÉGRE NYUGODTAN BESZÉLHET, MOSLYOGHAT ÉS EHETI KEDVENC ÉTELEIT!

Az Ön megoldása: Dr. Faluhelyi Péter fogorvosi rendelője a Margit híd pesti hídfőjénél, a Pozsonyi út elején.

Bővebb információért: www.fogsorrogzites.hu
Tel: 239 20 83 • mobil: 20/929 0701

TELJESKÖRŰ FOGÁSZATI ELLÁTÁS



3M ESPE

www.mini-implantatum.hu

3M ESPE/DENT-EAST REFERENCIA RENDELŐ

audiováry
HALLÁSGONDOZÓ

MEGNYITOTTUNK!



- ✓ **Ingyenes hallásvizsgálat, tanácsadás, utógondozás**
- ✓ **Hallókészülékek TB támogatással**
- ✓ **Digitális hallókészülékek illesztése, szervizelése**
- ✓ **Fülillesztékek, zajvédők, uszodai fülugók készítése**
- ✓ **Energiaforrás (elemek)**
- ✓ **3 év garancia**
- ✓ **Ingyenes hallásszűrés bejelentkezés alapján**

AUDIOVÁRY KFT.
 1028 Budapest,
 Hidegkúti út 167. I. em.

Tel.: +36 (1)308 5828
Mobil: +36 (30) 430 0914
 +36 (30) 280 7101

Nyitva tartás:
 H- Cs: 09.00-17.00
 P: 09-15.00



Építőanyag kereskedés házhozszállítással!

Tel.: 376-5853

Nyitva: • hétfő-péntek: 7-16 • szombat: 7-12 • vasárnap zárva

Mész, beton, transport beton, téglák, sóder, homok, termőföld, betonacél, szegélykő, térkő, vakolat, csemperagasztó. Cement és zsáluk kedvezményes áron!

Tetőléc és deszka kapható!

Gépi földmunka, bontás, verőfejjel és szállítással is, tereprendezés, alap-, és sáv-alapás, árokásás.

1028 Pesthidegkút-Ófalu, Patakegyi út 83-85.

Tankoljon olcsóbban, helyben!

Tel: 397-2523

Nyitva: • H-P: 6-19 h • SZO.: 6-16 h • vasárnap zárva
 95-ös • Gázolaj • PB gáz • Telefon egyenleg feltöltés
 • Autópálya matrica • Bankkártyás fizetés





Márton-napi LIBANAPOK

Ajánlatunk 2014. november 11-16-ig érvényes!



~ Előétel ~

Libamáj terrine: 9990 Ft/kg

~ Leves ~

Libaleves macesz gombóccal: 795 Ft/adag

~ Sültek ~

Sült libacomb: 1270 Ft/dő

Sült libamell: 6990 Ft/kg

Májával töltött libamell: 8990 Ft/kg

Aszalt szilvával töltött libamell rolád: 6565 Ft/kg

Töltött libanyak: 7599 Ft/kg

Sólet: 1589 Ft/adag

~ Köretetek ~

Petrezselymes burgonya: 2095 Ft/kg

Pezsgős káposzta: 2095 Ft/kg

Stircelt burgonya: 1600 Ft/kg

Tökös káposztás rétes: 650 Ft/dő

Sütiök fánk: 650 Ft/3 dő

Narancsos karotta: 890 Ft/kg

Káposztás cvekedi: 1190 Ft/adag

~ Desszertek ~

Flódni: 845 Ft/szelet

Mákos guba: 2699 Ft/kg

Diós Guba: 2699 Ft

Kakaós Tiramisu: 795 Ft/adag

Epres Tiramisu: 795 Ft/adag



~ Tőke húsek ~

Libacomb: 3670 Ft/kg

Libamell filé: 3190 Ft/kg

Libamáj zsírában: 4995 Ft/dőboz

Libamáj hizott: 7990 Ft/kg

~ Pástétomok ~

Szega libamájáséto: 6990 Ft/kg

Libamájáséto mazsolával: 4225 Ft/kg

~ Péksütemények ~

Libatepertős pogácsa: 2998 Ft/kg

Márton-napi kalács: 1250 Ft/kg

Ajánlatunk 2014. november 11. és 16. között, a készlet erejéig érvényes. A nyomtatási hibákért felelősséget nem vállalunk.



Házhozszállítás a II. kerületben!

Díja: 5000 Ft alatt 1500 Ft, **5000 Ft felett ingyenes!**

Rendelésfelvétel: 10:00-16:00-ig • Kiszállítás: 12:00-19:00-ig • Telefonszám: 06/70-383-51-85

BUDAGYÖNGYE BEVÁSÁRLÓKÖZPONT, -I. SZINT

1026 Budapest, Szilágyi Erzsébet Fásor 121. • Tel/Fax: +36-1-200-6777

Nyitva tartás: H-P 9-19, Sz 8-15, V 9-15

20 ÉV ÖNÖKKEL – 20% ÖNÖKNEK!

A BUDAGYÖNGYE BEVÁSÁRLÓKÖZPONT fennállásának **20. évfordulója** alkalmából
rendhagyó eseményekkel várja vásárlóit
2014. október 30-án a matricával megjelölt üzletekben 20% kedvezmény

2014. november 20-án 11 órakor
a rajz és tehetségkutató pályázat eredményhirdetése.

2014. november 20-án rekord méretű tortával várja
a kerület valamennyi 20 éves fiatalját,
hogy együtt ünnepeljék a 20. születésnapot.

Budagyöngye Bevásárlóközpont

1026 Szilágyi Erzsébet fasor 121.

Telefon: 275-0855, Fax: 275-0558

info@budagyongye.com, www.budagyongye.com



Pesthidegkút-Ófaluban

80 férőhelyes, emelt szintű szolgáltatást nyújtó
Idősek Otthonában egy és másfél szobás lakrészek
igényelhetők, 1–2 éves átmeneti elhelyezésre,
valamint tartós bentlakásra és rövidebb időtartamra
egészségügyi rehabilitáció céljára.

Biztosítunk:

- egészségügyi szolgáltatást,
- éjjel-nappali nővérfelügyeletet,
- dietetikussal készített étrendet,
- gyógytornát, stb.



1028 Budapest, Patakegyi út 83–85.
Telefon: 397-2816
06 30 317-3713, 06 30 857-8969
senectuskht@t-online.hu
www.senectus.hu

A jobb hallás mindenkinek jár!

Ajándécsomag az első 100 jelentkezőnek!

Őszi Nyílt nap
2014. november 5-6.
ingyenes szolgáltatásokkal

Csak november 5-6-án
-50%

Az Alpine hallásvédelmi
eszközeire,
a készlet erejéig.

Csak a Nyílt napokon
-69%

A Starkey legújabb
vezeték nélküli,
fülben elhelyezett,
beszédet kiemelő
hallókészülékének árából.

Starkey
Hallásközpont

Bejelentkezés hétköznap 8-16 óráig:
06 1 369 3362 • 06 30 603 8026
1024 Budapest, Margit körút 57.